

Universitätsbibliothek Paderborn

Lignum Vitae, Ornamentum, & Decus Ecclesiæ

In Qvinque Libros Divisvm. In quibus, Totius Sanctiss. Religionis Divi Benedicti initia; Viri Dignitate, Doctrina, Sanctitate, ac Principatu clari describuntur: & Fructus qui per eos S. R. E. accesserunt, fuissimè explicantur

Wion, Arnold

Venetiis, 1595

Errata sic corrigantur.

urn:nbn:de:hbz:466:1-38397

Errata sic corrigantur.

Cum ita actionum humanarum ratio comparata sit, ut nihil omnibus numeris absolutum ac perfectum existat, reliquum est, obster te, candidate Lector, ut errata. Quæ in impressione ex diuersis causis, occurserunt, non omnia, sed præcipua, ante quam ad libri editionem accedas, sic ut sequitur, corrigere non pigeat. Reliqua, & præcipue punctualia, & eorum transpositiones, tuæ diligentia & considerationi relinquimus.

Errata Epistolæ, & subsequentis Tractatus.

Pag. 6. lin. 24. excludenda, leg. excludenda p. 9. lin. 19. benicio l. beneficio p. 12. lin. 14. vi. l. & lin. 22. Sanctorum. l. Sancti. p. 26. lin. 29. hanc Lazij: l. hanc quæ est Lazij p. 28. lin. 11. Pharamundo Francorum Rege. l. Francogermani p. 30. lin. 27. fundamentum debile. l. fundamentum, quam sit debile pag. 31. lin. 4. vti in dele dictionem, vti p. 33. lin. 8. Tuisburgho. l. Tuischburgho pa. 36. lin. 1. s. filii. l. filios. p. 37. lin. 3. pras. l. pas. pag. 39. lin. 3. falsus. l. falsius lin. 28. a. ticonis. l. atticonis p. 40. lin. 27. veniuntul. l. veniuntur. p. 46. lin. 25. iam. & l. iam fit. & p. 47. lin. 26. enfatu. l. enfans p. 46. lin. 25. commine. l. comme p. 49. lin. vauous. l. vaons. p. 51. lin. 1. nunquam. l. vnquam. p. 54. lin. 1. Ioanni. l. Ioannis. p. 67. lin. 2. gaurm. l. garum. lin. 4. illoque. l. illosque p. 72. lin. 16. annis. l. annos. p. 74. lin. 7. ius. l. ius. p. 79. lin. 25. serie. Quid. l. ferie. quid. p. 81. lin. 20. fuisse. l. fuisse confirmat. p. 83. lin. 19. ab. l. ab. p. 90. lin. 12. hanc. l. hac. p. 92. lin. 1. Anicus. l. Anicies. p. 96. lin. 23. veneris. l. venereris. p. 100. lin. 4. dutes. l. dines. p. 102. lin. 1. tumulis. l. tumuli. lin. 8. tua. l. tui. lin. 22. Alpyii. l. Alpyi pa. 107. lin. 20. aliquem. l. aliquam. lin. 23. ipse. l. ipse. p. 108. lin. 4. cognomine. l. agnomine. lin. 17. intrabant. l. intrabant. p. 109. lin. 2. partu. l. parti. lin. 11. Flavius Anicetus. reponatur ad principium lineæ. pag. 110. lin. 20. scientiarum. l. scientiarum lin. 34. affirmare. l. affirmare p. 113. lin. 27. turelem. l. truelem. pa. 114. lin. 1. ij. lib. 3. l. ij. ac lib. 3. lin. 5. framelem. l. fratrelem. lin. 15. Vitaliam. l. Vitaliani. lin. 27. filia. l. filia p. 120. lin. 26. evauerunt. l. erauerunt. p. 122. lin. 3. Enneadis. l. Enneadis p. 124. lin. 28. nomiuatus. l. nominatus. pa. 125. lin. 15. de alio. l. de nullo alio lin. 28. & duxit l. duxit. p. 127. lin. 1. Siluam de familia. l. Siluam, vt refert Porcachius lib. 3. de familia. p. 127. lin. 1. Imperatori. l. Imperatoris p. 134. lin. 7. Olibrio l. Olybrio p. 135. lin. 1. ANICIO OLYB. F. lege. ANICIO OLYB. F. lege. ANICIO OLYB. F. p. 140. lin. 25. Frangipania. l. Frangipania lin. 30. tuas. l. tutas pag. 141. lin. 4. patrem. l. patrem. lin. 20. Petruleo. l. Petrusleo p. 146. lin. 3. sponse. l. sponse. pag. 146. lin. 16. tem. Campania. dele particulam. tem. lin. 26. ASTRVA. l. ASTVR. A. p. 148. lin. 38. & 39. ite iterum. Literum. p. 149. lin. 15. vt. l. ac. p. 152. lin. 8. Ancianus. l. Anicetus. l. Rodulphus. & l. Rodulphus. Hugo. & lin. 20. animos. l. animas. p. 154. l. 6. viiit. l. vixit. lin. 10. argentea. leg. argenteo. pag. 156. lin. 16. c. 35. Add. Hugo Petrusleo, Leonis Petruleonis filius. S. R. E. Diaconus Card. tit. S. Angeli, creatus ab Alexandro Papa III. anno domini 1171. deinde ab eodem anno 1178. factus presbyter Cardinalis tit. S. Eustachij iuxta templum Agrippæ, cuius meminit Paninus in epit. in 4. ad Lucium PP. III. sic. Hugo Petruleonis S. Eustachij: Legatione functus est in Angliam ad Henricum Regem in causa S. Thomæ, vt annotatum reliquerunt Matthæus Vœfins ad annum 1175. Sic inquisi: Hugo Petruleonis S. Angeli Diaconus Cardinalis, venit Legatus in Angliam, &c. & Matthæus Paris ad eundem annum hoc modo: Hugo Petruleonis Diaconus Cardinalis venit Legatus in Angliam, & præstitit autoritatem tradendi Clericos ante iudicem secularem, pro foris faelo forella, & laico feudo, in favorem Regis & infra: Hugo Petruleonis legationis lux cursu can cellato, transfuit anno 1176. lin. 20. animos. l. animas. p. 163. lin. 12. videbatur. l. videbantur. pag. 165. lin. 25. inuisende. l. inuisendi. p. 168. lin. 27. ATSTRAE. l. AVSTRIA.

ERRATA

Errata Libri Primi.

Pagina 1.lin.16.fructos. l. fructus pag.2.lin.7.sublacum.l.Sublacum. lin.21.milla
Chrito.l.millia,ad montem Casinum Christo. lin.22.lucroq;. Luccouqe pa.6.lin.12
ad lu. l.ad luxum. p.7.lin.37.14 Ian.l.15. Ian.p.10.lin.18.25.men.1.21.men. p.11.Ian.
18.5.86.1.568.p.13.lin.23.hermes. l.hermes lin.36.menfe.l.mensem.pag.18.lin.17
185.1.1055.p.29.lin.17.sic.l.leaf.p.46.lin.20.Gradenius. l.Maurocenus. p.56.lin.21
annoq;1124.obiit.l.anno1124. obijtque p.38.li.16.1421.l.1431.pag.48.lin.32.Com
tes ordinis Camaldulensis, reponit ad pag.49.post lineam ultimam.p.39.lin.30.tref
l.exced.p.50.lin.33 Italicæ. l.54.lin.20.indicans. l.judicans. p.62.lin.18.it
quo.l.ex quo. p.62.lin.8 plato. l.plata.p.64.lin.38.Epif. l.Epit.p.70.lin.7.Lachm
l.Luchinus. p.71.lin.22.Merulana.l.Merulana lin.27.gallorum. l.gallorum.p.75.lin.
30.Episcopus. l.Epifc. obijt 1177.p.84.lin.12.tpe,exit.l.tempsore rentis lin.18.3pefa
l.sxpefa.pag.94.lin.6. & habuit uilissimi coloris camelini panni, l. & habuit uilissimi
panni coloris camelini. pag.105.lin.7.fuerunt l.fuerunt pag.105.lin.31.Pineda l.la
da pag.128.lin.6.44.l.14.lin.18.Monachi.l.Monachis.lin.35. sc quod.l.sed quod

Errata Libri Secundi.

Pag.131.lin.22.ab ipso repertos.l.ab se repertos.pag.133.lin.15.Felicitis IIII.Papa
nepos. l.Felicitis IIII.Tapa at nepos pag.141.lin.19.Annonius.l.Aimonius.pg.144.lin.11
deleantur duo illa uerba. huius differentia pag.131.lin.15.quare.l.quarum.p.13.lin.
8.Fuerant l.fuerant pa.162.lin.35.Aleſſandro.leg. Alejandro, pag.175.lin.6.Mon
chus.l.Monachos.lin.24.anno. l.anno 1501. pag.179.lin.8.deleantur illa uerba
De nominis sui Hamularij. pag.182.lin.17.Biguel.Bigne. pag.183.lin.16.Epitome.
Epitome pag.198.lin.26.83.1.83 pag.200.lin.32.Francia fratris.lege.France item
ex uerbis Matthæi Paris, qui in historiæ maiori ad eundem annum 1199. sic habet:
idem tempus Petrus de Capua Cardinalis, & Apostolicae Sedis Legatus. Regnum fra
corum sub interdicto conclusit, propter captionem fratris Petri de Duy, Cambrai
sis electi: sed antequam sententia relaxaretur, Rex Francorum prefatum elecum
omni custodia liberavit. Fratris pag.201.lin.8.accessit: sed cum in Panuino, lacello
quod ipsum innuit Jacobus Meyerus annalium Flandrig lib.7 a quo Cardinals S. Al
ix in via late uocatur, cum sic inquit ad annum 1199. Philippus Comes Namuncells
Balduni frater, circuuentus Gallorum insulis, prope Iutofam capturata cum vi
alijs nobilibus duodecim, in quibus & Petrus Sedis Apostolica Legatus, parva Du
ceci. Cardinalis titulus S. Maria in via late: qui non diu post diuimus custodia. &
uionis oppido Burgundia coegit Episcoporum conuentum, in quo Philippo Regis filio
interdixit, propterea quod Ingelburgæ iusta vxori Mariam superduxerat filium Duci
Morauia. Hac Meyerus. sed cum titulus ille a Panuino in epitome in 4. ad euan
creationem Caleffini. PR. III. tribuat supracitate Petro Capuano, qui ex senten
tia Matthæi Paris, fratrem Petrum à carcere liberavit: & Ferri, nostri ad titulum S. Al
ix, de qua agit Belforetius, a Panuino præmotio non prodatur, &c. pag.201.lin.
23.1.224.1.244.pag.212.lin.7.4.anno 1445.addatur si placet. Ibique sepultus est in
thederali Ecclesia, cum sequenti Epitaphio.

Morte tua Canon, Leges, & iura Quiritum,
Occubiere: iacent hoc tumulata loco.

Tu Nicolaus eras, Tudisco sanguine natus,

Panhormi Antistes, & Catanensis eras:

Eugenio & Basila discordi pace ruebat,

Nostra fides, steterat te Duce Concilium.

Nominis, & tituli cumulos & laudis adeptus,

Vnde tuum texit rubra thiara caput.

pag.314

pag. 214. lin. 9. Maphæi pro I. Maphæi) pro p. 216 lin. 20. Cap. IX. I. Cap. X. 8. sic deinceps
vique ad Cap. XXXI. exclusive, quod est pagina 262. omnia capitula emetuntur, nu-
merum unū semper addendo. p. 220. lin. : Nigrorum. adde qui fuerunt, Principes Sacer-
dotum, & fratres eorum in diebus suis. 2. Esd. 12. pag. 227. lin. 15. Febr. I. Febr. Idit. pag.
239. lin. 18. Dageni I. Dageni. 30. S. Enterani. 15. Emerani. p. 255. lin. 16. Archiepisco-
p. 1. Archiepiscopatus. pag. 261. lin. 18. Valfouia. 1. Vasconia. lin. 30. ad coelos, quo. ad
celos euolasse, q. 1. pag. 263. lin. 13. 22. 1. 28. pag. 264. lin. 3. 24. D. lege. 30. S. pag. 268. lin.
31. 240. leg. 730. pa. 250. lin. 4. 70. 1. 770. pag. 291. lin. 14. D. Lampertus. 1. 55. D. Lampertus.
pag. 117. lin. 29. Monachus, & 1. Monachus Vinariensis, congregacionis Castellensis, uni-
de Cantab. cognominatus, &c pag. 423. lin. 23. Infulani. 1. Infulani. pag. 327. lin. 23. Leo-
uenes. 1. Leonenes. pag. 330. lin. 23. ns. 31. 15. 23. pag. 337. lin. 38. 661. 1. 666. lin. 29. annis.
11. lege. annis 26. pag. 338. lin. 1 anno 673. 1 anno 708. pag. 346. lin. 8. D. Alemannus 1. 35.
Altmannus. lin. 9. electus. 1 anno 1065. electus. lin. 11. reliquit. 1 reliquit. præfuit annis
26. pag. 320. lin. 3. S. Putho. lin. 4. renunciatus, ita. 1. renunciatus anno 895.
præfuit annis 26 & ita. lin. 7. D. Cuno. 1. 21. D. Cuno. lin. 12. floruit. 1. obiit. pag. 360.
lin. 13. Cosinga. 1. Loßinga. p. 370. lin. 8. metropolis. 1. metropolis p. 291. lin. 38. præ-
diuunt. 1. prodierunt. p. 292. lin. 7. Albanensis. 1. Albanensis. Vuel. monasterium. 1. Albanensis.
Vuel. monasterium. lin. 8. Albanensis. 1. Albanensis. pag. 193. lin. 17. material. 1. material.
pag. 395. lin. 27. fact. 1. facta p. 398. lin. 20. Parisijs. in 4. 1. Parisij. in 4. & Argentine. 1. 16.
in 4. p. 404. lin. 18. Abbas monasterij Rauenatis. 1. Abbas monasterij Vinariensis. Rau-
enatis. pag. 411. lin. 15. Frater Conradus, Germanus 1. Frater Conradus. qui & Peregrinus
Germanus. p. 414. 1. 31. Monachus Benedictinus 1. Monachus Corbeia Saxonica. Benedi-
ctinus. p. 426. lin. 17. in Gallia. 1. in Hannonia. p. 433. lin. 10. Hirselensis. 1. Hirselensis.
S. Vigberti. lin. 36. ris factus. 1. ri factus p. 448. lin. 19. Careallensem. 1. Clareallensem.
p. 465. lin. 28. μετ' αρχητῶν. 1. μετ' αρχητῶν p. 470. lin. 30. S. Vuolphelinus 1. S. Vuolphelin.

Errata Libri Tertiij.

Pag prima linea 18. quatuor. lege quinque lin. 24. quinto. 1. sexto. pag. 18. lin. 20. & 22.
7. 12. 176. p. 26. lin. 2. Fornacensis 1. Tornacensis p. 23. lin. 30. Aucienis 1. Auriensis p. 35.
lin. 1. a montibus 1. a Montibus p. 36. lin. 14. delectatur ista uerba Burgis in Hispania San-
cti Adeleimi p. 40. lin. 30. ac ibidem 1 qui ibidem. p. 43. lin. 21. Fungorum. Tungorū.
p. 52. lin. 2. in Speculum 1 in Speculo. p. 58. lin. 8. S. regorii. 1. S. Georgii. p. 61. lin. 1 mona-
steriuuerdentem. 1. Monasteriuuerdense p. 67. lin. 25. & 26. Floruit anno Domini 640.
non aut 740 ut male. & c. leg. Floruit anno Domini 740. ut nofer annotauit Triitemius.
li. 2. tomo. 2. 1. Tomo 7 p. 74. li. 9. 9. 40. 1. 669. p. 81. li. 17. delectatur uerba ista. Verong. transla-
tio Sanctarum Liberatæ & Paustinæ fororum. & virginum sanctimonialiū p. 2. lin. 22.
Vandia & Vâdræ. Citraria. & p. 86. lin. 2. cept. 1. Capit. p. 83. lin. 25. obsoletu. 1. obsole-
tus p. 90. lin. 25. frætes neque 1 fratres (neque lin. 27 bonorum). bonorum) p. 91. lin. 22.
quid. 1. qui p. 95. lin. 9. debitorem 1 debito. 1. vottica. 1. Gottica p. 108. lin. 29. decla-
uauit. 1. declamauit p. 114. lin. 11. matre cyrilla. 1. nutrice Cyrillic. pa. 118. lin. 4. Octobris. 1.
Septebris p. 125. lin. 23. opinoni. 1. opinio p. 120. lin. 5. delectatur ista uerba Leodiæ Sancti
Notgeri episcopi, qui ex Abate S. Galli in Heluetia. iusdæ ciuijatis factus episcopus,
doctrina. & sanctitate claruit p. 134. lin. 13. tomo. 2. 1. Tomo 7 p. 135. lin. 12. at Martinum.
1. at Martinus p. 178. lin. 14. 1. Ce parterre 1. Ce parterre. li. 23. fumenses. 1. fumeuses. lin. 39.
combazet 1. combazit. p. 192. lin. 7. 673. 1. 708. p. 217. lin. 34. filia. 1. filia pag. 221. lin. 11. 6. 6.
1. 651. lin. 16. odilo. 1. Odo. lin. 16. vndas reuerberat. 1. vndas retroreueberat. lin. 29. vestit
cuncta se. 1. Vestit cuncta nouis. p. 232. lin. 35. Decembri. 1. Novembris. p. 241. lin. 81. 514.
1. 584. p. 246. lin. 7. Augusti. 1. Augusti. 4. p. 261. lin. 1. Hos. 1. Nos. 28. volumus. 1. Volumus.
lin. 33. aliam. 1. aliarum p. 262. lin. 22. Pridie nonas Augusti. Repone hunc diem cum sua
annotatione ad diæ inuentio[n]is S. Placidi, quia ex inaduentia his impreflus est. p. 268.
lin. 37. recti uturum 1. restitutum p. 343. lin. 2. Octobris 6. 1. Octobris 16. p. 247. lin. 18. con-
numeramus 1 connumerauerimus p. 365. lin. 18. & duos pro uno solo. lege. & vnum
solu[m] pro duobus p. 377. lin. 16. fuerunt bonæ 1. fuerunt a bonæ. p. 425. lin. 27. Quomo-
do 1. Quomodo p. 428. lin. 16. nan. 594. 1. ann. 594. p. 429. lin. 27. Hic ordine 1. Hic ordinem.

Errata

Errata Libri Quartii.

Pagina 47 linea 32 humiliatus lege, humiliatus p. 456. lin. 33. 263. 1. 265. p. 456. 1. 265.
debra. ad. Thebraica p. 456. lin. 11. mense in Decemb. Linens Decemb. pa. 441. lin. 13.
Andronicus. L. Andronicus. p. 443. lin. 11. Turtur. I. Turtur. lin. 26. ab annos 1 ad annos. lin. 31.
tislati. L. tislati. p. 446. lin. 18. defonsis. L. defonsis. p. 447. lin. 9. Imperium. L. Imperium. p. 447.
lin. 9. lectoris. L. lectoris. p. 457. lin. 2. quid quo. p. 485. lin. 7. S. Mathilda. ex Vintontiebus.
Anglia. reponatur al. procedens capitulum 18. p. 409. lin. 28. fuerum. L. fuerum. p. 411.
lin. 17. Aninfula. effectus. L. Aninfula. S. Cavilephi. effectus. p. 524. lin. 10. Que. L. Que. p. 516.
lin. 38. Gradum relegatus est. L. Gradu. in monasterio S. Mariae de Barbatia. relegatus est.

Errata Libri Quinti.

Pagina 463. lin. 7. tactus eius. leg. fructus eius. p. 563. lin. 4. scribendos. L. scribendo. L.
effigiatam. L. effigiatam. p. 570. lin. 25. reformatur. L. reformator. p. 591. lin. 36. S. Marinus.
Marinus. p. 577. lin. 27. calatauxerat. L. Calatanixetta. p. 636. lin. 34. tu. L. tu. tu. p. 581.
lip. 9. perexit. L. perexit. lin. 10. interit. L. interrito. lin. 11. affectus. L. affatus. lin. 14. 201.
diu. lin. 19. religiosi. L. religiosi. tunc. lin. 22. caroli. L. Caroli. lin. 28. turesq. L. turesq.
pa. 639. lin. 10. Leo. L. Leo. lin. 16. xiv. 11. L. xv. 11. lin. 28. Orationis. L. Orationes. lin. 31. eua.
qua. lin. 35. vexibus. L. nexibus. p. 640. lin. 9. frontispio. L. frontispicio. p. 543. lin. 12. vnu.
onus. p. 643. lin. 16. apponentes. L. apponentes. pa. 643. lin. 11. nachas. L. narchas. lin. 17. hexa.
L. ferro. lin. 2. bona morte. L. bona morte. lin. 29. obiit. L. abiit. lin. 31. contemnit. L. conseruit.
pa. 646. lin. 15. tragicarum. 8. L. tragicarum. histori. p. 647. lin. 15. nominis. L. hominis.
p. 648. lin. 20. separationem. L. separatorum. reductionem. pag. 649. lin. 31. Simoniaci. et.
Simoniaci excommunicantur. Eo. lin. 32. relegit. L. rededit. pa. 651. o. lin. 4. Est deaderius.
Est Desiderius. p. 651. 1. 15. otti. L. Otto. p. 654. 1. 3. obfisionis. L. obfisionis. 1. 5. exercitibus.
exercitibus. p. 655. 1. 11. Antonius. L. Antonius. 1. 12. nancelerus. L. nancelerus. 1. 28. nuncius.
nuncius. L. 1. 3. i. scientiæ. L. scientiæ. que. p. 657. 1. 23. tenetis. L. tenetis. 1. 21. camera. L. camera.
p. 658. 1. 16. Et 1. Ex 1. 23. detulerit. L. detuleris. lin. 3. finitus. L. finis. p. 667. 1. 1. Cruciferorum.
L. Cruciferorum. lin. 3. Biocensem. L. Biocensem. lin. 17. fabulum. L. tabulum. lin. 18. te-
net. ab. L. tener. ab. lin. 30. ex. uuentibus. L. ex. uuentibus. p. 663. lin. 4. nisi sunt. L. nif sunt.
lin. 14. huic. L. hic. lin. 23. hic. (quater. L. hic. quater. p. 664. lin. 15. inducere. L. inducere. pag.
666. lin. 21. a. S. Petri. L. & S. Petri. lin. 28. perexit. L. perexit. p. 667. lin. 23. refigatur.
refigatur. lin. 29. coitumodi. L. huiusmodi. lin. 31. ut. reuocamus. L. ut. reuocamus. p. 668. lin. 4.
sue. ita. L. fine. ux. 12. hoc. L. hac. p. 669. lin. 34. appofuerit. L. oppofuerit. L. oppofuerit. p. 670. lin. 1.
concremerent. L. concremerent. lin. 3. prandit. L. prandit. lin. 26. Tullenis. L. Tullenis. lin.
31. haeres. L. haeres. lin. 33. Aeridanum. L. Aeridanum. p. 671. lin. 6. ea. Leine. & Leose.
672. lin. 27. vt. os. tenderet. L. ut. ostenderet. lin. 30. miraculosi. L. miraculosi. lin. 32.
lum. L. lilium. p. 676. lin. 8. praturba. L. perturbata. lin. 16. unido. L. uido. lin. 17. unde.
L. inde. lin. 19. cenuim. L. centum. lin. 22. hac. L. hac. lin. 32. ipſa. L. ipſa. lin. 33. vniōnis. L. vniōnis.
donis. p. 687. lin. 37. misit. L. misit. p. 688. lin. 5. eft. lux. L. & lux. lin. 18. quia. L. qui. lin. 19. ega-
ram. L. figura. lin. 35. cordefcentibus. L. cordefcentibus. p. 687. lin. 33. ab. L. ad. p. 688. lin. 21.
martyrii. L. martyrii. p. 688. lin. 19. xonensi. L. xonensi. p. 692. lin. 37. Dubratis. L. Dubra-
tus. p. 693. lin. 14. hanc. L. hic. p. 699. lin. 8. Episcopus. Per. L. Episcopus. Anglorum. Apo-
lus. Per. p. 700. lin. 7. feipſos. uenerati. L. feipſos. uenerari. p. 704. lin. 11. a. fuos. omnes. Cis-
tio. L. fuos. omnes. a. Christo. lin. 16. füe. L. fine. p. 710. lin. 11. Davi. L. Dania. lin. 39. con-
borade. L. corboranda. p. 716. lin. 28. aufpicis. L. aufpicis. p. 802. lin. 31. cap. cxi. L. op-
zeti. p. 815. lin. 26. Dionyſius. Ro. manus. L. Dionyſius. natione. Scytha. moribus. Romanis.
p. 836. lin. 36. post. L. per. p. 846. lin. 6. eris. L. eius.

Reliquos errores, quia parui sunt, maxime punctorum locationes diligenter
lektor per se emendare poterit.

Collegii Socii Jefu Padbornae.